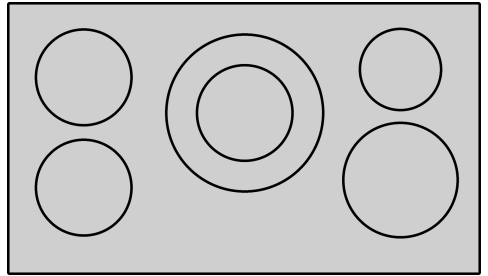
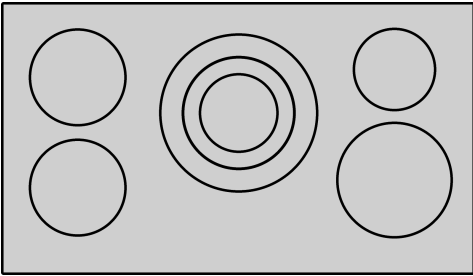
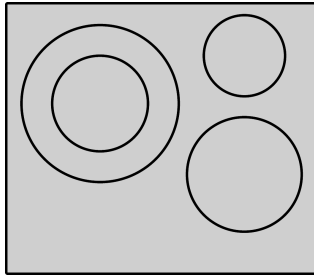
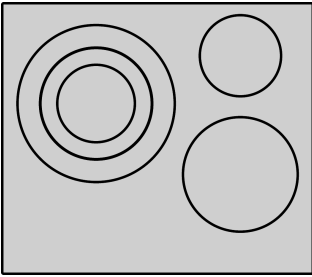


ES Instrucciones de uso  
PT Instruções de serviço

03  
31



**BOSCH**



# Contenido

<b>Consejos y advertencias de seguridad</b> .....	<b>5</b>
Indicaciones de seguridad .....	5
Causas de los daños .....	8
<b>Protección del medio ambiente</b> .....	<b>9</b>
Consejos para ahorrar energía .....	9
<b>La Cocción por Inducción</b> .....	<b>10</b>
Ventajas de la Cocción por Inducción .....	10
Recipientes apropiados .....	11
<b>Familiarizarse con el aparato</b> .....	<b>13</b>
El panel de mando .....	13
Las zonas de cocción .....	14
Indicador de calor residual .....	14
<b>Programar la placa de cocción</b> .....	<b>15</b>
Conectar y desconectar la placa de cocción .....	15
Ajustar la zona de cocción .....	15
Tabla de cocción .....	17
<b>Seguro para niños</b> .....	<b>19</b>
Conectar y desconectar el seguro excepcional para niños .....	19
Conectar y desconectar el seguro permanente para niños .....	19
<b>Función Powerboost</b> .....	<b>20</b>
Limitaciones de uso de la función powerboost .....	20
Así se activa .....	21
Así se desactiva .....	21
<b>Función programación del tiempo</b> .....	<b>21</b>
Desconectar automáticamente una zona de cocción .....	21

# Contenido

---

El reloj avisador .....	23
<b>Limitación automática de tiempo .....</b>	<b>24</b>
<b>Ajustes básicos .....</b>	<b>25</b>
Acceder a los ajustes básicos .....	26
<b>Cuidados y limpieza .....</b>	<b>27</b>
Placa de cocción .....	27
Marco de la placa de cocción .....	28
<b>Reparar averías .....</b>	<b>28</b>
Ruido normal durante el funcionamiento del aparato .....	29
<b>Servicio de asistencia técnica .....</b>	<b>30</b>

---

# Consejos y advertencias de seguridad

**Leer estas instrucciones con atención.** Sólo entonces podrá manejarse correctamente el aparato.

Conservar las instrucciones de uso y de montaje. En caso de entregar el aparato a otra persona, adjuntar también la documentación del aparato.

Comprobar el aparato tras sacarlo del embalaje. En caso de que haya sufrido daños durante el transporte, no conectar el aparato, ponerse en contacto con el Servicio Técnico y dejar constancia por escrito de los daños ocasionados, de lo contrario se perderá el derecho a cualquier tipo de indemnización.

---

## Indicaciones de seguridad

El aparato está previsto sólo para el uso doméstico. Utilizar la placa de cocción únicamente para la elaboración de alimentos.

### Manejo seguro

Para utilizar este aparato de forma segura, los adultos y los niños que por

- discapacidades físicas, sensoriales o psíquicas
- inexperiencia o desconocimiento

no estén capacitados para utilizar este aparato no deberán hacerlo sin la supervisión de un adulto responsable.

Los niños deberían ser supervisados para asegurarse de que no juegan con el aparato.

### Aceite, mantequilla o margarina sobrecalentados

El aceite o la mantequilla (margarina) sobrecalentados se inflaman rápidamente. ¡Peligro de incendio!

Vigilar constantemente la cocción de alimentos con aceite o mantequilla . En caso de que el aceite o la mantequilla se inflamen, nunca apagar el fuego con agua.

Sofocar las llamas colocando rápidamente una tapa o un plato que tape o cubra el recipiente.

Desconectar la zona de cocción.

## **Cocinar alimentos al baño María**

El baño María permite cocer un alimento dentro de un cazo que a su vez se sumerge en otro recipiente más grande que contiene agua. Así, el alimento recibe un calor suave y constante, cocinándose por medio del agua caliente, y no por el calor de la zona de cocción directamente.

Al cocinar alimentos al baño María, se debe evitar que las latas, botes de cristal u otro material se apoyen directamente sobre la base del recipiente que contiene el agua, para evitar la ruptura del cristal de la placa y del recipiente debido a un recalentamiento de la zona de cocción.

## **Placa de cocción caliente**

¡Peligro de quemaduras! No tocar las zonas de cocción calientes.

Es fundamental que los niños no se acerquen al aparato. El indicador de calor residual avisa si las zonas de cocción están calientes.

¡Peligro de incendio! No colocar nunca objetos inflamables sobre la placa de cocción.

¡Peligro de incendio! Si debajo de la placa de cocción hay un cajón, no deben guardarse allí objetos inflamables ni sprays.

## **Bases de los recipientes y zonas de cocción mojadas**

¡Peligro de lesiones! Si hubiese algún líquido entre la base del recipiente y la zona de cocción, podría generarse presión de vapor. A causa de ello, el recipiente puede saltar de forma repentina.

Mantener siempre secas la zona de cocción y la base del recipiente.

## **Grietas en la placa de cocción**

¡Peligro de electrocución! Desconectar el aparato de la red eléctrica si la placa de cocción está rota o agrietada.

Avisar al servicio de asistencia técnica.

## **La zona de cocción se calienta pero la indicación visual no funciona**

¡Peligro de quemaduras! desconectar la zona de cocción si no funciona el indicador.

Avisar al servicio de asistencia técnica.

## No coloque objetos metálicos sobre la placa de inducción

¡Peligro de quemaduras! No dejar sobre la placa de cocción cuchillos, tenedores, cucharas, tapas u otros objetos metálicos, podrían calentarse muy deprisa.

## Cuidados del ventilador

Esta placa está dotada de un ventilador situado en la parte inferior.

¡Peligro de avería! En caso de encontrarse un cajón debajo de la placa de cocción no deberán guardarse objetos pequeños o papeles, al ser absorbidos, podrían estropear el ventilador o perjudicar la refrigeración.

¡Atención! Entre el contenido del cajón y la entrada del ventilador debe dejarse una distancia mínima de 2 cm.

## Reparaciones inadecuadas

¡Peligro de descarga eléctrica! Las reparaciones inadecuadas son peligrosas. Sólo pueden ser efectuadas por personal del servicio de asistencia técnica debidamente instruido.

## Cable de conexión

Cualquier manipulación del aparato, incluyendo el cambio o instalación del cable de alimentación debe ser realizado por el servicio de asistencia técnica.

Los cables de conexión de los aparatos eléctricos no deben tocar las zonas de cocción calientes. Puede dañarse el aislamiento del cable y la placa de cocción.



Este aparato cumple con la normativa de seguridad y compatibilidad electromagnética.

No obstante, las personas que tengan implantados **marcapasos** deben abstenerse de acercarse a manejar este aparato. Es imposible asegurar que el 100% de estos dispositivos que se encuentran en el mercado cumplan la normativa vigente de compatibilidad electromagnética, y que no se produzcan interferencias que pongan en peligro el correcto funcionamiento del mismo. También es posible que las personas con otro tipo de dispositivos, como audífonos, puedan sentir algún tipo de molestia.

---

## Causas de los daños

### **Base de los recipientes**

Las bases ásperas de los recipientes pueden rayar la placa de cocción.

Evitar dejar recipientes vacíos en las zona de cocción. Pueden surgir daños.

### **Recipientes calientes**

No colocar nunca recipientes calientes sobre el panel de mando, la zona de indicadores y el marco de la placa de cocción.

### **Sal, azúcar y arena**

La sal, el azúcar o los granos de arena pueden rayar la placa de cocción.

No utilizar la placa de cocción como superficie de trabajo o apoyo.

### **Objetos duros y con punta**

Los objetos duros o con punta pueden causar daños si caen sobre la placa de cocción.

### **Alimentos derramados**

El azúcar y otros productos parecidos al azúcar pueden dañar la placa de cocción. Retirar inmediatamente dichos productos con un rascador para vidrio.

### **Productos de limpieza inadecuados**

Las decoloraciones metálicas se originan a causa del uso de productos de limpieza inapropiados y el desgaste por el roce de los recipientes.

### **Plástico y papel**

El papel de aluminio y los recipientes de plástico se derriten si se ponen sobre la zona de cocción caliente.



---

# Protección del medio ambiente

## Eliminación de residuos respetuosa con el medio ambiente



Desembalar el aparato y desechar el embalaje de forma respetuosa con el medio ambiente.

Este aparato está identificado conforme a la Directiva de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos RAEE 2002/96/CE. Esta directiva define el marco para el reciclaje y reutilización de aparatos usados en todo el territorio europeo.

---

## Consejos para ahorrar energía

- Utilizar recipientes de base gruesa y plana. Las bases curvas aumentan el consumo de energía. Colocar una regla en la base del recipiente, si no queda ningún espacio, la base del recipientes es totalmente plana.
- El diámetro de la base de los recipientes debe coincidir con el tamaño de la zona de cocción. Observar: Si el fabricante ha indicado el diámetro superior del recipiente. Éste es por lo general superior al diámetro de la base del recipiente. En el caso de que el diámetro del recipiente no coincida con el de la zona de cocción, es mejor que éste sea superior al tamaño de la zona de cocción, en caso contrario se pierde la mitad de energía.
- Seleccionar recipientes del tamaño adecuado a la cantidad de alimento que se vaya a preparar. Un recipiente de gran dimension y medio lleno, consume mucha energía.
- Centrar siempre el recipiente en la zona de cocción y colocar siempre en los recipientes la tapa correspondiente. Al cocinar sin tapa el consumo de energía se multiplica por cuatro.
- Cocer con poca agua. De esta manera, se ahorra energía y, además, se mantienen las vitaminas y minerales de la verdura.

- Al cocinar guisos o alimentos líquidos como sopas, salsas o bebidas, éstos pueden calentarse demasiado rápido sin que haya evidencia de ello, llegando a derramarse fuera del recipiente. Por ello, es recomendable realizar un calentamiento suave, seleccionando una posición de cocción adecuada y removiendo la comida antes y durante el calentamiento.

---

## La Cocción por Inducción

---

### Ventajas de la Cocción por Inducción

La Cocción por Inducción supone un cambio radical en la forma tradicional de calentamiento, el calor se genera directamente en el recipiente. Por este motivo, presenta una serie de ventajas:

- **Gran rapidez en la cocción y fritura;** al calentar directamente el recipiente.
- **Consume menos energía**
- **Mayor comodidad y limpieza;** los alimentos derramados no se requeman tanto en la placa.
- **Control de cocción y seguridad;** la placa suministra o corta energía inmediatamente al actuar sobre el mando de control. La zona de cocción por inducción deja de suministrar calor si se retira el recipiente sin haberlo desconectado previamente.

---

## Recipientes apropiados

### Recipientes ferromagnéticos

Sólo son **recipientes adecuados para cocinar por inducción los recipientes ferromagnéticos**, pueden ser de:

- acero esmaltado
- hierro fundido
- vajilla especial para inducción de acero inoxidable.

### Recipientes especiales para inducción

Existe otro tipo de recipientes especiales para inducción, cuya base no es ferromagnética en su totalidad. Comprobar el diametro, podría afectar tanto a la detección del recipiente como a los resultados de la cocción.

### Comprobar los recipientes con un imán

Para saber si los recipientes son adecuados, comprobar que son atraídos por un imán. El fabricante suele indicar los recipientes que son aptos para inducción.

### Recipientes no apropiados

No utilizar nunca recipientes de:

- acero fino normal
- vidrio
- barro
- cobre
- aluminio

### Características de la base del recipiente

Las características de la base de los recipientes pueden influir en la homogeneidad del resultado de la cocción.

Recipientes fabricados con materiales que ayudan a difundir el calor, como recipientes "sandwich" de acero inoxidable, reparten el calor uiformente, ahorrando tiempo y energía.

### **Ausencia de recipiente o tamaño no adecuado**

Si no se coloca un recipiente sobre la zona de cocción seleccionada, o éste no es del material o tamaño adecuado, la posición de cocción que se visualiza en el indicador de la zona de cocción, parpadeará.

Colocar el recipiente adecuado para que deje de parpadear. Si se tarda más de 90 segundos, la zona de cocción se apaga automáticamente.

### **Recipientes vacíos o con base fina**

No calentar recipientes vacíos, ni utilizar recipientes con base fina. La placa de cocción está dotada de un sistema interno de seguridad, pero un recipiente vacío puede calentarse tan rápidamente que la función “desactivación automática” no tenga tiempo de reaccionar y pueda alcanzar una temperatura muy elevada. La base del recipiente podría llegar a derretirse y dañar el cristal de la placa. En este caso, no tocar el recipiente y apagar la zona de cocción. Si después de enfriarse no funciona, ponerse en contacto con el servicio de asistencia técnica.

### **Detección de recipiente**

Cada zona de cocción tiene un límite mínimo de detección de recipiente, que varía en función del material del recipiente que se está utilizando. Por este motivo, se debe utilizar la zona de cocción que más se adecue al diámetro de su recipiente.

### **Zona de cocción doble o triple**

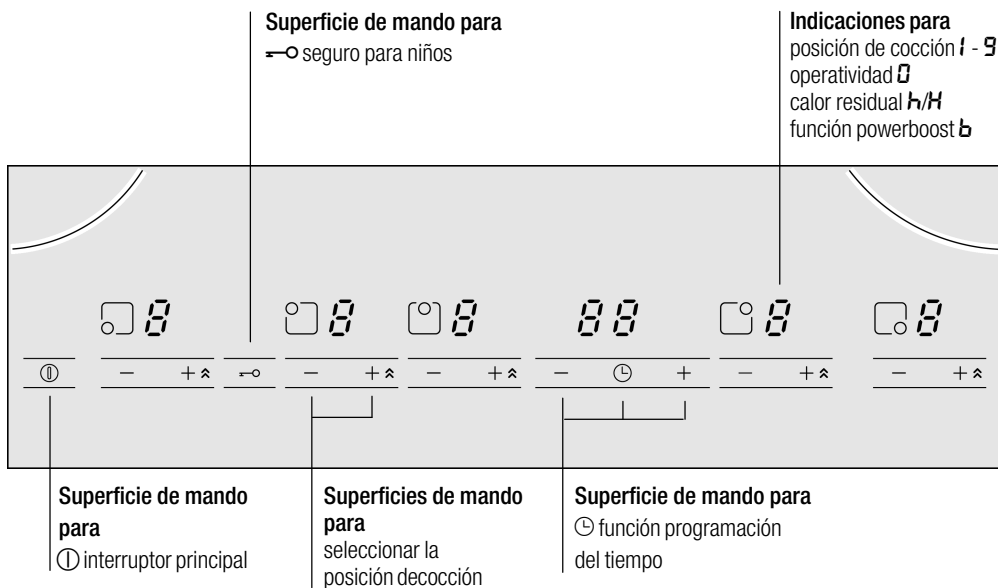
Estas zonas pueden reconocer recipientes de diferentes tamaños. Dependiendo del material y de las propiedades del recipiente, la zona se adaptará automáticamente, activándose sólo la zona simple o bien en su totalidad y suministrando la potencia adecuada para obtener buenos resultados de cocción.

# Familiarizarse con el aparato

Las instrucciones de uso son válidas para diferentes placas de cocción.

En la página 2 figura una vista general de los modelos.

## El panel de mando



## Las zonas de cocción

Zona de cocción	Activar y desactivar
<input type="radio"/> Zona de cocción simple	Utilizar un recipiente del tamaño adecuado.
<input checked="" type="radio"/> Zona doble	La zona se enciende de forma automática utilizando un recipiente cuya base sea del mismo tamaño que la zona exterior.
<input checked="" type="radio"/> Zona triple	La zona se enciende de forma automática utilizando un recipiente cuya base sea del mismo tamaño que la zona exterior ( <input checked="" type="radio"/> ó <input checked="" type="radio"/> ) que se desea poner en funcionamiento.

**Utilizar sólo recipientes aptos para la cocción por inducción, ver apartado “Recipientes apropiados”.**

## Indicador de calor residual

La placa de cocción cuenta con un indicador de calor residual en cada zona de cocción que muestra cuáles aún están calientes. Evitar tocar la zona de cocción que muestre esta indicación.

Aunque la placa esté apagada, la **h/H** se mantendrá iluminada mientras la zona de cocción esté caliente.

Al retirar el recipiente antes de haber apagado la zona de cocción, aparecerán alternativamente el indicador **h/H** y la posición de cocción seleccionada.

---

# Programar la placa de cocción


En este capítulo se muestra cómo ajustar una zona de cocción. En la tabla figuran las posiciones y tiempos de cocción para distintos platos.

---


## Conectar y desconectar la placa de cocción

### Conectar

Conectar y desconectar la placa de cocción con el interruptor principal.

Pulsar el símbolo  hasta que se ilumine el indicador **I**.

### Desconectar

Pulsar el símbolo  hasta que el indicador **I** se apague.

La placa de cocción está desconectada. El indicador de calor residual permanece iluminado hasta que las zonas de cocción se hayan enfriado lo suficiente.

### Indicaciones

La placa de cocción se desconecta automáticamente cuando todas las zonas de cocción están desconectadas durante un periodo de tiempo establecido.

Si después de conectar la placa de cocción aún queda calor residual, el indicador **H/h** se ilumina.

---

## Ajustar la zona de cocción

Seleccionar la posición de cocción deseada con los símbolos **+** y **-**.




Posición de cocción 1 = potencia mínima

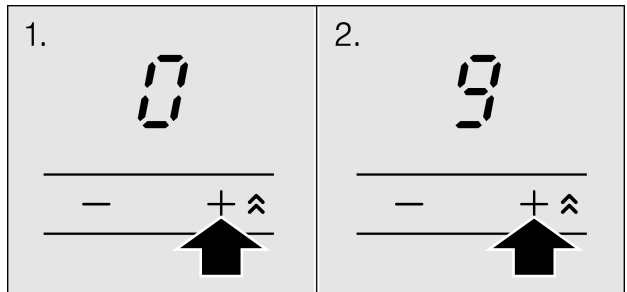
Posición de cocción 9 = potencia máxima

Cada posición de cocción dispone de un ajuste intermedio. Está señalado con un punto.

### Seleccionar la posición de cocción:

La placa de cocción debe estar conectada.

1. Pulsar el símbolo + ó - de la zona de cocción deseada. En su indicación visual se ilumina .
2. En los siguientes 5 segundos, pulsar el símbolo + ó -.  
Aparece el ajuste básico:  
Símbolo + = posición de cocción   
Símbolo - = posición de cocción 




3. Cambiar la posición de cocción:

Pulsar el símbolo + ó - hasta que aparezca la posición de cocción deseada.

#### **Advertencia:**

Si no se ha colocado un recipiente en la zona de cocción por inducción, la posición de cocción seleccionada parpadea.

Transcurrido un tiempo la zona de cocción se apaga.

Pulsar el símbolo + ó - hasta que aparezca .

La zona de cocción se desconecta y aparece el indicador de calor residual.

### Desconectar la zona de cocción



## Tabla de cocción

En la tabla siguiente se presentan algunos ejemplos.

Los tiempos de cocción dependen del tipo, peso y calidad de los alimentos. Por este motivo, existen variaciones.

	Nivel de cocción lenta	Duración de cocción lenta en minutos
<b>Derretir</b>		
Chocolate, cobertura de chocolate, mantequilla, miel	1-2	-
Gelatina	1-2	-
<b>Calentar y mantener caliente</b>		
Potaje (p. ej. lentejas)	1-2	-
Leche**	1.-2.	-
Salchichas calentadas en agua**	3-4	-
<b>Descongelar y calentar</b>		
Espinacas ultracongeladas	2.-3.	5-15 min
Gulasch ultracongelado	2.-3.	20-30 min
<b>Cocer a fuego lento, hervir a fuego lento</b>		
Albóndigas de patata	4.-5.*	20-30 min
Pescado	4-5*	10-15 min
Salsas blancas, p. ej. bechamel	1-2	3-6 min
Salsas batidas, p. ej. salsa bernesa, salsa holandesa	3-4	8-12 min
<b>Hervir, cocer al vapor, rehogar</b>		
Arroz (con doble cantidad de agua)	2-3	15-30 min
Arroz con leche	2-3	25-35 min
Patatas sin pelar	4-5	25-30 min
Patatas peladas con sal	4-5	15-25 min
Pasta	6-7*	6-10 min
Cocido, sopas	3.-4.	15-60 min
Verduras	2.-3.	10-20 min
Verduras, ultracongeladas	3.-4.	7-20 min
Cocido en olla exprés	4.-5.	-
<b>Estofar</b>		
Rollo de carne	4-5	50-60 min
Estofado	4-5	60-100 min
Gulasch	3.-4.	50-60 min

	Nivel de cocción lenta	Duración de cocción lenta en minutos
<b>Asar</b>		
Filetes, al natural o empanados	6-7	6-10 min
Filetes ultracongelados	6-7	8-12 min
Chuletas, al natural o empanadas	6-7	8-12 min
Bistec (3 cm de grosor)	7-8	8-12 min
Pechuga (2 cm de grosor)	5-6	10-20 min
Pechuga, ultracongelada	5-6	10-30 min
Pescado y filete de pescado al natural	5-6	8-20 min
Pescado y filete de pescado empanado	6-7	8-20 min
Pescado empanado ultracongelado, p. ej. varitas de pescado	6-7	8-12 min
Gambas y camarones	7-8	4-10 min
Platos ultracongelados, p. ej., salteados	6-7	6-10 min
Crepes	6-7	freír uno tras otro
Tortilla	3.-4.	freír una tras otra
Huevos fritos	5-6	3-6 min
<b>Freír</b> (150 g - 200 g por porción en 1-2 l de aceite)		
Productos ultracongelados, p. ej., patatas fritas, nuggets de pollo	8-9	freír una porción tras otra
Croquetas ultracongeladas	7-8	
Albóndigas	7-8	
Carne, p. ej., piezas de pollo	6-7	
Pescado empanado o en masa de cerveza	6-7	
Verduras, setas, empanadas o en masa de cerveza, p.ej., champiñones	6-7	
Repostería, p. ej. buñuelos, fruta en masa de cerveza	4-5	
* Cocción lenta sin tapa		
** Sin tapa		

---

# Seguro para niños




La placa de cocción se puede asegurar contra una conexión involuntaria para impedir que los niños conecten las zonas de cocción.

---



## Conectar y desconectar el seguro excepcional para niños

### Conectar


La placa de cocción se puede bloquear de forma excepcional, por ejemplo, si hay niños pequeños de visita.

La placa de cocción debe estar apagada. Pulsar el símbolo  hasta que suene una señal de confirmación y el indicador  se ilumine. La placa de cocción queda bloqueada. Transcurrido un tiempo el indicador  se apaga.

### Desconectar

Pulsar el símbolo  hasta que suene una señal de confirmación y el indicador  se apague. El seguro excepcional para niños se desactiva. Ahora ya se puede conectar la placa de cocción.

### ¡Atención!

El seguro para niños puede activarse o desactivarse por equivocación debido; al agua derramada durante la limpieza, alimentos que han rebosado presencia de objetos sobre el símbolo .

---

## Conectar y desconectar el seguro permanente para niños

### Conectar y desconectar el seguro permanente para niños

Con esta función el seguro para niños está activado de manera permanente.

Ver apartado “Ajustes básicos”.


## Conectar la placa de cocción

Pulsar el símbolo  hasta que suene una señal acústica y se apague el indicador .

El seguro permanente para niños queda desactivado. Ahora la placa de cocción ya se puede poner en funcionamiento.

---

# Función Powerboost



Con esta función se conseguirá calentar el contenido del recipiente más rápidamente que utilizando la posición de cocción .

Esta función permite aumentar la potencia máxima de la zona de cocción en la que es utilizada.

---

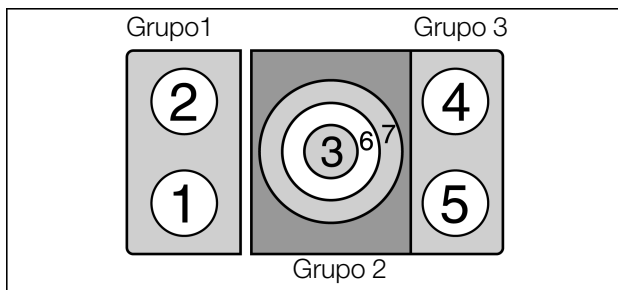
## Limitaciones de uso de la función powerboost

La función Powerboost estará disponible siempre que la otra zona de cocción del mismo grupo no esté en funcionamiento. (ver imagen)

Por ejemplo, si se desea activar esta función en la zona de cocción 5, la número 4 (situada detrás de ella) deberá estar apagada, y viceversa. Si no está apagada, en el indicador de la zona de cocción parpadearán alternativamente la letra **b** y la posición de cocción ; a continuación, volverá a la posición de cocción  sin ser activada la función.

Ocurre lo mismo con las zonas de cocción 1 y 2.

En el grupo 2, la función powerboost puede ser activada al mismo tiempo en todas las zonas de cocción. (ver imagen)



---

## Así se activa

Realizar los siguientes pasos:

1. Seleccionar la posición de cocción **9**.
2. Pulsar el símbolo **+**. En la indicador de la zona aparecerá la letra **b**.  
La función se habrá activado.

---

## Así se desactiva

Realizar los siguientes pasos:

1. Pulsar el símbolo **-**. La **b** dejará de visualizarse y la zona de cocción volverá a la posición de cocción **9**.  
La función Powerboost se habrá desactivado.



**En determinadas circunstancias, la función Powerboost se puede desconectar automáticamente para proteger los componentes electrónicos del interior de la placa.**

---

# Función programación del tiempo

Esta función se puede utilizar de dos formas diferentes:

- para desconectar automáticamente una zona de cocción.
- como reloj avisador.


---


## Desconectar automáticamente una zona de cocción

Introducir el tiempo de duración para la zona de cocción deseada. La zona se desconecta automáticamente una vez transcurrido el tiempo.

## Así se programa

La placa de cocción debe estar conectada.

1. Seleccionar la zona de cocción y la posición de cocción deseada. A continuación pulsar el símbolo .

Los indicadores  y **min** se iluminan en la indicación visual de la función programación del tiempo.

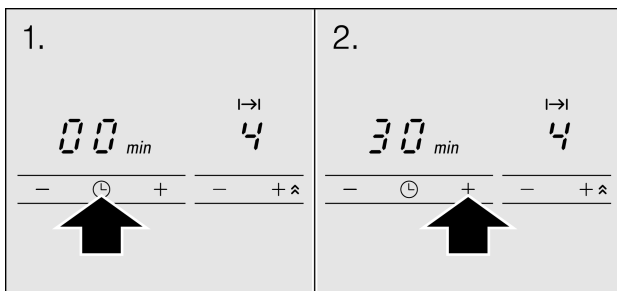
El indicador  se ilumina en la zona de cocción.

2. Pulsar el símbolo **+** ó **-** de la función programación del tiempo.

Aparecen los ajustes básicos.

Símbolo **+** : 30 minutos

Símbolo **-** : 10 minutos






3. Programar el tiempo deseado con el símbolo **+** ó **-**.

Al cabo de unos segundos, el tiempo comienza a transcurrir.

En la indicación visual aparece el tiempo de cocción programado en último lugar.



Una vez transcurrido el tiempo, la zona de cocción se desconecta. Suena una señal de aviso.

En la zona de cocción aparece  y en la indicación visual de la función programación del tiempo aparece .

Al tocar el símbolo , los indicadores se apagan y la señal acústica finaliza.





## Una vez transcurrido el tiempo

## Corregir el tiempo

Pulsar el símbolo  hasta que se ilumine el indicador  en la zona de cocción deseada.

Modificar el tiempo de cocción con los símbolos **+** ó **-** que corresponden a la función programación del tiempo.

## Cancelar la desconexión automática

Pulsar el símbolo  hasta que se ilumine el indicador  en la zona de cocción deseada. A continuación pulsar el símbolo **-** que corresponde a la función programación del tiempo hasta que aparezca . El indicador  se apaga.

## Consejos y advertencias

Se puede programar un tiempo de cocción de hasta 99 minutos.




Después de un corte en el suministro eléctrico, la función programación del tiempo deja de estar activada.

---

## El reloj avisador

El reloj avisador de cocina permite programar un tiempo de hasta 99 minutos. No depende de los otros ajustes.

### Así se programa

- 1.** Pulsar el símbolo  hasta que se ilumine el indicador .  
En la indicación visual de la función programación del tiempo aparece .
- 2.** Pulsar el símbolo **+** ó **-** que corresponde a la función programación del tiempo.  
Aparecen los ajustes básicos.  
Símbolo **+** : 10 minutos  
Símbolo **-** : 05 minutos
- 3.** Programar el tiempo deseado con el símbolo **+** ó **-**.

Tras unos segundos empieza a transcurrir el tiempo. En la indicación visual aparece el tiempo de cocción programado en último lugar.

### Una vez transcurrido el tiempo

Suena una señal acústica. En la indicación visual de la función programación del tiempo aparece **00** y **⏰**. Al pulsar el símbolo **⏰**, los indicadores se apagan y la señal acústica finaliza.

### Corregir el tiempo

Pulsar el símbolo **⏰** hasta que se ilumine el indicador **⏰** y modificar el tiempo con el símbolo **+** ó **-**.

### Apagar el reloj avisador

Pulsar el símbolo **⏰** hasta que se ilumine el indicador **⏰**. A continuación pulsar el símbolo **-** hasta que en la indicación visual aparezca **00**. El indicador **⏰** se apaga.

### Consejos y advertencias

Tras un corte en el suministro eléctrico, el reloj avisador se desactiva.

Ambas funciones, desconexión automática de una zona y reloj avisador, pueden estar en funcionamiento al mismo tiempo.

---

## Limitación automática de tiempo

Si la zona de cocción está en funcionamiento durante un período de tiempo prolongado y no se lleva a cabo ninguna modificación en el ajuste, se activa la limitación automática de tiempo.

La zona de cocción deja de calentar. En la indicación visual de la zona de cocción parpadea alternadamente **F, B** y el indicador de calor residual **H/h**.

Al pulsar cualquier símbolo, se apaga el indicador. Ahora se puede volver a ajustar la zona de cocción.

Cuando se activa la limitación automática, ésta se rige en función de la posición de cocción seleccionada (de 1 a 10 horas).



# Ajustes básicos




La placa de cocción tiene diferentes ajustes básicos. Es posible modificar algunos de estos ajustes.

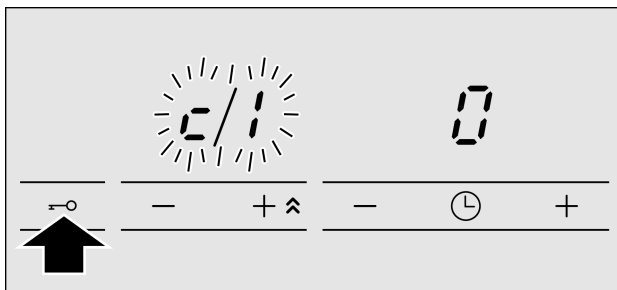
<b>c1</b>	<b>Seguro permanente para niños</b> La placa de cocción queda bloqueada automáticamente una vez apagada.	<input type="checkbox"/> seguro desactivado* <input checked="" type="checkbox"/> seguro activado
<b>c2</b>	<b>Desactivación de la señal acústica</b> Señal acústica breve que confirma se ha tocado un símbolo o señal acústica larga que avisa se ha operado el aparato de forma inadecuada.	<input type="checkbox"/> la mayoría de las señales desactivadas <input checked="" type="checkbox"/> algunas de las señales desactivadas <input checked="" type="checkbox"/> todas las señales activadas*
<b>c5</b>	<b>Desconexión automática de una zona de cocción</b> La zona de cocción se desconectará siempre automáticamente una vez transcurrido el tiempo seleccionado.	<input type="checkbox"/> desconexión automática desactivada* <input checked="" type="checkbox"/> minuto = tiempo mínimo <input checked="" type="checkbox"/> 99 minutos = tiempo máximo
<b>c6</b>	<b>Duración de la señal de aviso de la función programación del tiempo</b> Señal de aviso una vez transcurrido el tiempo del reloj avisador o de la desconexión automática de una zona.	<input checked="" type="checkbox"/> 10 segundos <input checked="" type="checkbox"/> 30 segundos <input checked="" type="checkbox"/> 1 minuto
<b>c7</b>	<b>Función Power-Management</b> Limitar la potencia total de la placa de cocción. Hay 18 niveles de ajuste. Al aumentar el nivel del ajuste, la potencia de la placa incrementa en 500 W.	<input checked="" type="checkbox"/> = 1000 W potencia mínima <input checked="" type="checkbox"/> - <input checked="" type="checkbox"/> = de 1500 a 9000w <input checked="" type="checkbox"/> = 9500W potencia máxima
<b>c0</b>	<b>Volver a los ajustes por defecto de la placa de cocción</b> Eliminar todos los ajustes realizados	<input type="checkbox"/> ajustes personales <input checked="" type="checkbox"/> volver a los ajustes por defecto*

\* Ajustes básicos



## Acceder a los ajustes básicos

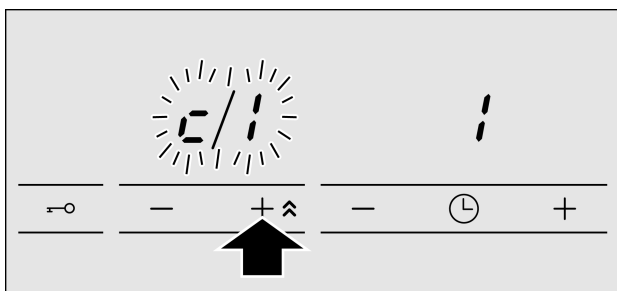
Realizar los siguientes pasos:


1. Conectar la placa de cocción con el interruptor principal.
2. En los siguientes 10 segundos, pulsar el símbolo  hasta que suene una señal de confirmación y se ilumine de forma alternada  en la indicación visual de la zona de cocción situada a la derecha del símbolo  (ver imagen).



### Seleccionar el ajuste deseado

3. Pulsar el símbolo  hasta que aparezca el indicador de la función deseada.
4. A continuación seleccionar el ajuste deseado con los símbolos + y - que corresponden a la zona de cocción situada a la derecha del símbolo . El nuevo ajuste aparece en la indicación visual de la función programación del tiempo.



5. Volver a pulsar el símbolo , durante más de 4 segundos, hasta que suene una señal de confirmación. Los ajustes se habrán guardado correctamente.

---

# Cuidados y limpieza

Los consejos y advertencias que se mencionan en este capítulo sirven de ayuda para la limpieza y el mantenimiento óptimos de la placa de cocción

---

## Placa de cocción

### Limpieza

Limpiar la placa después de cada cocción. De este modo, se evita que los restos adheridos se quemen.

Utilizar sólo productos de limpieza apropiados para placas de cocción. Observar las indicaciones que figuran en el envoltorio del producto.

No utilizar nunca:

- Productos abrasivos
- Limpiadores agresivos, como sprays para el horno y quitamanchas
- Esponjas que rayen
- Limpiadores de alta presión o máquinas de vapor

### Rascador para vidrio

Eliminar la suciedad resistente con un rascador para vidrio.

1. Quitar el seguro del rascador
2. Limpiar la superficie de la placa de cocción con la cuchilla.

No limpiar la superficie de la placa de cocción con la funda del rascador, la superficie podría rayarse.



La cuchilla está muy afilada. Peligro de daños por cortes. Proteger la cuchilla cuando no se esté utilizando. Reemplazar inmediatamente la cuchilla cuando presente desperfectos.

### Cuidados

Aplicar un aditivo para la conservación y protección de la placa de cocción. Observar los consejos y advertencias que figuran en el envoltorio.

## Marco de la placa de cocción

Para evitar daños en el marco de la placa de cocción, tener en cuenta las siguientes indicaciones:

- Utilizar sólo agua caliente con un poco de jabón
- No utilizar nunca productos afilados ni abrasivos
- No utilizar el rascador para vidrio

## Reparar averías

Normalmente las averías se deben a pequeños detalles. Antes de avisar al Servicio de Asistencia Técnica, deben tenerse en cuenta los siguientes consejos y advertencias.

Indicador	Avería	Medida
ninguno	Se ha interrumpido el suministro de corriente eléctrica.	Comprobar con ayuda de otros aparatos eléctricos, si se ha producido un corte en el suministro de corriente eléctrica.
	La conexión del aparato no se ha hecho conforme al esquema de conexiones.	Comprobar que el aparato se ha conectado conforme al esquema de conexiones.
	Avería en el sistema electrónico.	Si las comprobaciones anteriores no solucionan la avería avisar al servicio de asistencia técnica.
$\mathcal{E}$ parpadea	El panel de mando está húmedo o se ha depositado algún objeto encima	Secar la zona del panel de mando o retirar el objeto.
$\mathcal{E}r$ + número/ $\mathcal{d}$ + número/ $\mathcal{P}$ + número/	Avería en el sistema electrónico	Desconectar la placa de cocción de la red eléctrica. Esperar unos segundos y volver a conectarla de nuevo. Si la indicación persiste avisar al servicio de asistencia técnica.
$\mathcal{FQ}/\mathcal{F9}$	Se ha producido un error interno en el funcionamiento	Desconectar la placa de cocción de la red eléctrica. Esperar unos segundos y volver a conectarla de nuevo. Si la indicación persiste avisar al servicio de asistencia técnica.

<b>Indicador</b>	<b>Avería</b>	<b>Medida</b>
<i>F2</i>	El sistema electrónico se ha sobrecalentado y ha desconectado la zona de cocción correspondiente	Esperar a que el sistema electrónico se haya enfriado lo suficiente. Pulsar, a continuación, un símbolo cualquiera de la placa de cocción. Si la indicación persiste avisar al servicio de asistencia técnica.
<i>F4</i>	El sistema electrónico se ha sobrecalentado y ha desconectado todas las zonas de cocción	Esperar a que el sistema electrónico se haya enfriado lo suficiente. Pulsar, a continuación, un símbolo cualquiera de la placa de cocción. Si la indicación persiste avisar al servicio de asistencia técnica.
<i>U1</i>	Tensión de alimentación incorrecta, fuera de los límites normales de funcionamiento	Ponerse en contacto con el distribuidor de energía eléctrica.
<i>U2/U3</i>	La zona de cocción se ha sobrecalentado y se ha desconectado para proteger su encimera	Esperar a que el sistema electrónico se haya enfriado lo suficiente y volver a conectarla de nuevo.

**No colocar ningún recipiente caliente sobre el panel de mando.**

## **Ruido normal durante el funcionamiento del aparato**

La tecnología de calentamiento por inducción se basa en la creación de campos electromagnéticos que hacen que el calor se genere directamente en la base del recipiente. Éstos, dependiendo de la construcción del recipiente, pueden originar ciertos ruidos o vibraciones como los que se describen a continuación:

### **Un zumbido profundo como en un transformador**

Este ruido se produce al cocinar con un nivel de potencia elevada. La causa de ello es la cantidad de energía que se transmite de la placa de cocción al recipiente. Este ruido desaparece o se debilita, en cuanto disminuye el nivel de potencia.

### **Un silbido bajo**

Dicho ruido se produce cuando el recipiente se encuentra vacío. Este ruido desaparece, en cuanto se introduce agua o alimentos en el recipiente.

### **Crepitar**

Este ruido se presenta en los recipientes, que están compuestos de diferentes materiales superpuestos. El ruido es debido a las vibraciones que se producen en las superficies de unión de las diferentes superposiciones de materiales. Este ruido procede del recipiente. La cantidad y la manera de cocinar los alimentos puede variar.

### **Unos silbidos elevados**

Los ruidos se producen sobre todo en los recipientes compuestos de diferentes superposiciones de materiales, tan pronto como estos se ponen en marcha a la máxima potencia de calentamiento y al mismo tiempo en dos zonas de cocción. Estos silbidos desaparecen o son más escasos, tan pronto como se disminuye la potencia.

### **Ruido del ventilador**

Para un uso adecuado del sistema electrónico, la placa de cocción debe funcionar a una temperatura controlada. Para esto, la placa de cocción está provista de un ventilador que después de cada temperatura detectada mediante niveles de potencia diferentes se pone en marcha. El ventilador también puede funcionar por inercia, después de que se haya apagado la placa de cocción, si la temperatura detectada es todavía demasiado elevada.

Los ruidos que se han descrito son normales, forman parte de la tecnología de inducción y no indican que se trate de una avería.

---

## **Servicio de asistencia técnica**

Nuestro servicio de asistencia técnica está a disposición del usuario para efectuar la reparación del aparato, realizar la compra de accesorios o respuestas y realizar cualquier consulta relacionada con nuestros productos o servicios.

Los datos de nuestro servicio de asistencia técnica se pueden encontrar en la documentación adjunta. Al solicitar nuestro servicio de asistencia técnica, se debe facilitar el número de producto (E-Nr.) y de fabricación (FD-Nr.) del aparato. Estos datos se pueden obtener de la etiqueta de características que se encuentra pegada en la parte inferior de la placa de cocción y en el conjunto documentación.